1338

Biblioteca Nacional
Secc. Periódicos
Mexico 564 B. Aires

AÑO XVIII — CHOELE-CHOEL (Rio Negro) Sábado 22 de JULIO de 1939 — Número 892

CORREO ARGENTINO
TARIFA REDUCIDA
CONCESIÓN 348

EL MENTOR

APARECE LOS SABADOS
POR SU IMPRENTA
TIENE EDITOR
RESPONSABLE

Periódico Independiente — Defensor de los Intereses de la Regiòn — Fundado el 4 de Febrero de 1922

ALEJANDRO ABACA
ESCRIBANO NACIONAL
TITULAR DE REGISTRO
Atiende al lado del
Hotel Carella
CHOELE CHOEL — F. C. SUD

MAX BUNGE
ESCRIBANO
ATIENDE EN LAMARQUE,
Edificio de la Dirección de Irrigación
y
en "Las Garzas" Isla Chica,
Teléfono N°. 21

CARMEN A. ACHUELO
PARTERA DIPLOMADA
Ex-interna del Instituto Maternidad
y Escuela de Parteras de La Plata
Atenderá en breve en el Hotel
"Argentino"
CONSULTAS GRATIS DE 14 A 18
CHOELE-CHOEL — F. C. SUD

Correos y Telégrafos

Licitaciòn

Llámase a licitación privada por el término de VEINTE DIAS a contar del 16 del corriente mes, para la ejecución del servicio de transporte de correspondencia entre CHOELE-CHOEL y COLONIA JOSEFA.

Por pliegos de condiciones y demás datos, pueden los interesados ocurrir a la Jefatura del Distrito 22 (NEUQUEN) u oficina de CHOELE-CHOEL dentro del horario hábil de 13 a 19, sábados de 9 a 12 en la primera y de 8 a 20 en la segunda. VENCE EL 4 DE AGOSTO DE 1939

NEUQUEN, 10 de julio de 1939.

José Cruz Tolaba
Jefe del 22 Distrito (Neuquén)

Juzgado de Paz

HORARIO
Días hábiles de lunes a viernes de:
8 a 12 horas
Sábados de: 8 a 12 horas

Municipalidad

— HORARIO —
Lúnes a viernes de 13 a 17
Sábados de 9 a 12.

COOPERATIVA AGRICOLA COLONIA CHOELE - CHOEL LIMITADA

El Poder Ejecutivo en reciente decreto dado por el ministerio de Justicia é Instrucción Pública, ha aprobado las reformas introducidas en sus estatutos por la Cooperativa Agrícola Colonia Choele-Choel Ltda., en la Asamblea General Extraordinaria realizadada por esta institución el dia 7 de Mayo próximo pasado y a la cual asistió un representante de la Dirección de Economia Rural y Estadistica.

Colonia Hogar de Menores

Una obra de positivo beneficio que viene a llenar una necesidad cada día más sentida en la zona, será la instalación de la Colonia Hogar de Menores que por iniciativa del señor Juez Letrado del Territorio Dr. Carlos Colman Lerner se establecerá en General Roca, y en la que recibirán asilo los niños desamparados del territorio.

La Colonia Hogar de Menores representa una economia social y una acción de verdadero patriotismo, pues el propósito que encierra esta institución, es el de cuidar o enmendar a tiempo a los niños desvalidos y educarlos de modo de hacerlos en el futuro hombres útiles para sí, y para la sociedad en que les toque actuar.

La protección a la niñez constituye uno de los urgentes problemas que deben resolverse en nuestro pais, en el que el número de los niños de ambos sexos, que por miseria o desidia de los padres y de los gobernantes é instituciones que deben velar por la formación del ciudadano, acrece cada día, entrañando un grave peligro para la sociedad del futuro. Por ello, una obra como la proyectada por el Dr. Carlos Colman Lerner debe merecer el mas decidido y franco apoyo de todos los vecindarios. Entendiéndolo asi, los pueblos del valle del Rio Negro han recibido con simpatia la iniciativa y esperamos que todos los pobladores sabrán contribuir eficazmente para que tan meritoria y patriótica institución pueda iniciar cuanto antes su acción humanitaria.

Festejos a beneficio en Choele-Choel

Por invitaciòn de los señores Nicolás S. Palacios, Alejandro Abaca y encargado de la Comisaria don Bonifacio Quiroga, que han sido designados por el Dr. Colman Lerner para la recolección de fondos en la localidad destinados a la Colonia Hogar de Menores, se reunieron en la Municipalidad un núcleo de vecinos dejando constituída una comisión que tendrá a su cargo la organización de grandes festejos populares con este propósito, los que se realizarán los días 30 y 31 de Agosto y 1°., 2 y 3 de Septiembre próximos, en nuestro pueblo, la que quedó constituída por las siguientes personas:

Presidente: Sr. Alejandro Abaca; secretario: Sr. Benito Julio Dóric, tesorero: Sr. Natividad Remolins, vocales: señora Hortensia M. de Boland, señoritas Rosa Montobbio y Cruz Engracia Palacio; señores: Nicolás S. Palacios, Bonifacio Quiroga, Caracciolo F. Tissera, Enrique Besada, Juan B. Heredia, Salvador Piterá, Juan Reginato, Américo J. Guidi, Dr. Salomón Mutchinick, Jaime Dóric, Elías Dominguez, Tulio Rabbitti Amado Sefaue, Erasmo E. Belloso, Manuel Vicente, Juan Carella, Silverio I. Correa y Marcos Adeff.

Dicha comisión ha proyectado un amplio programa, entre cuyos números se cuentan pollas de caballos, carreras de bicicletas, partido de foot-ball, kermesses, bailes, etc.; oportunamente daremos a conocer el programa detallado. Se nos informa que las pollas y números criollos se realizarán en la quinta de la señora Viuda de Maldonado.

V Congreso Frutícola

Tal como lo anunciáramos en nuestro número anterior, se realizará el próximo domingo la sesión inaugural de este Congreso, que como todos ellos reviste una gran importancia para todo lo relacionado con la producción y comercio de la fruta.

Concurrirán además del Ministro de Agricultura de la Nación, representantes del Gobierno de Tucumán, el Director de Frutas y Hortalizas del Ministerio de Agricultura Ingro. Adrián A. Olivier, representantes de todas las zonas frutículas del país, asi como de todas las entidades que en alguna forma tengan relación con el renglón fruta. La Asociación de Fruticultores de Choele-Choel tendrá también su representante. En el tren de ayer se ausentó su Presidente el señor Max Bunge, quién ha presentado ya algunos trabajos, relacionados con el transporte de fruta por correo y quién conjuntamente con los delegados de la Federaciòn de Asociados de Fruticultores de Rio Negro y Neuquén, señores Piñeyro Pearson, Bonet y Gueli, tratará y discutirá los asuntos que mas de cerca se refieren a la fruticultura en el Valle.

En especial tratarán sobre los proyectos de ley de frigoríficos y ley de frutas, presentado éste último por el Ministro de Agricultura, con las reformas proyectadas por los representantes de las distintas zonas frutícolas del país, en las reuniones celebradas el año pasado en Buenos Aires.

También tratarán lo relativo a fletes, sistemas de empaque, agremiaciòn de productores y bolsa de la fruta.

Las asociaciones del Valle y productores en general esperan que en este V° Congreso Frutícola se llegará a importantes conclusiones que beneficiarán grandemente a todos los que se ocupan de la producción y distribución de esta importante rama de la economia nacional.

Vialidad

Se encuentra interrumpido el servicio de balsas entre Choele-Choel y la Isla

Aunque el río no ha alcanzado en esta crecida la altura que otras veces, pues la màxima, registrada hoy, ha sido de 5,57 mts., desde hace varios días se encuentra interrumpido el servicio que entre nuestro pueblo y la Isla prestan las balsas instaladas en los pasos "Gobernador Tello" y "General Palacios".

Según informes, las causas que motivan la interrupción del servicio en Paso "Tello" se deben a la gran playa del lado de la Isla, encontrándos los muelles bajo agua.

En el paso "General Palacios" se cortó la maroma debido a que un gran sauce que arrastraba la corriente enredò en el cable, resultando inútiles los esfuerzos que se hicieron para conseguir sacarlo.

Esperamos de la XII Secc. de Vialidad que disponga lo necesario para que se subsane cuanto antes este inconveniente de las balsas que perjudica enormemente a los pobladores de Choele-Choel, la Isla y demás zona.

Ahora comprenderá la imprescindible necesidad que significa la construcciòn del puente entre Choele-Choel y la Isla, el técnico de Vialidad que dijo que éste se haria cuando en realidad se necesitase y todos los que se oponen a que se lleve a cabo esta obra cada dia màs necesaria y cuya postergación perjudica a los pobladores de una zona que con su esfuerzo contribuyen al progreso del pais, aunque no tenga representantes en la Cámara ni aporte votos a las elecciones nacionales, verdadera causa, posiblemente, de que no se tengan en cuenta los problemas que le conciernen y que deberían resolverse de una vez.

Asociación de Fruticultores de Choele-Choel

Ha sido invitada esta Asociación a concurrir a la sesión de la Federación de asociaciones de Fruticultores de Río Negro y Neuquén, que se celebrará en Allen el domingo 23 del corriente.

Es de singular importancia la sesión a realizarse ya que en ella se tratará de la constitución definitiva de la Federación y aprobación de sus estatutos.

También ha notificado la Federación a la Asociación local, que indique los nombres de los productores que han enviado peras Willians a consignaciòn y hubieran obtenido un importe neto por la venta de menos de $ 0.70 por cajón "Standard" a fin de reclamar del F. C. la rebaja del 8% del flete, conseguida en su oportunidad por la Federación.

SABÍA UD., QUE

Las maderas impregnadas con azufre adquieren una gran resistencia pudiendo servir para la fabricación de: ejes, rayos de ruedas, duelas de barril, cabos de herramientas, etc.,?

En el comercio triguero mundial la exportación argentina de trigo representa el 24 por ciento?

ESCUELA NORMAL DE ADAPTACION REGIONAL Y EL PORVENIR DE LA JUVENTUD DEL ALTO VALLE DE RIO NEGRO Y NEUQUEN

Nuestros colonos ante la naturaleza

De Josè Martucci

El porvenir de nuestra juventud ... he aquí un tema eterno. La juventud es nuestra posteridad en potencia. El porvenir de la juventud es nuestro propio porvenir, el de nuestra familia, el de nuestra patria. Es el porvenir de la humanidad. La juventud, que refleja todo el pasado y todo el presente, es el futuro cierto, previsible, modelable. Y el hombre, que somete la materia y la energía, en sus formas naturales, al arbitrio creador de su voluntad: que hasta se atreve con la vida misma, sometiéndose a su designios, aprovechándola en su beneficio; que hace objeto de su afanoso artificio a los seres y a las cosas, encauzando las corrientes fluídas —el viento, el agua y la electricidad— modelando la arcilla, el mármol y el oro, quintaesenciando las especies químicas, usufructuando la vida por medio de la domesticación de la cruza racial ¿porque no ha de dedicar toda su imaginación creadora a la juventud, en un afán de incesante perfeccionamiento aprovechando el inmenso caudal de su conocimiento y la penetración magnífica de su fantasía? Tal es el objeto de la Escuela Normal de Adaptaciòn Regional en el Alto Valle de Río Negro y Neuquén relegada, al inconmensurable olvido, al cruel ostracismo. Una Escuela de la importancia e impostergable creación como la mencionada no es cosa de fácil solución por la acción privada como en el caso elocuente de una Colonia Hogar de Menores, obra de alta significación social encarada por el distinguido magistrado, el Señor Juez Letrado de Fte. General Roca, Doctor Carlos Colman Lerner. En la juventud hay un ser de vida vegetativa que debe preparar su organismo para todas las empresas; hay un ser de vida intelectual que debe desenvolver su mentalidad ampliamente; hay, además, un ser moral, que debe educar su voluntad y conducta. La salud, la instrucciòn y la educación de nuestra juventud son pues, tres objetivos de una trascendencia in-

(Continúa en la 2ª página)

DR SALOMON MUTCHINICK
MEDICO CIRUJANO
Consultas en Luis Beltrán
todos los días por la tarde
al lado de la Farmacia Bruno
CHOELE-CHOEL — TELÉFONO N°. 12 — F. C. S.

Dr. Ricardo Bergada
— CIRUJANO DENTISTA —
Atiende en Choele-Choel todos los dias
En Luis Beltrán y Lamarque los lunes, miércoles
y viernes por la tarde

Casa de Pensión

— DE —

Apolonia Vda. de Dotzel

COMODIDADES PARA FAMILIAS Y PASAJERO

SE RECIBEN PENSIONISTAS

CORRALÓN

atendida por su propia dueña

CHOELE-CHOEL — F. C. Sud

VERDULERIA "La Argentina"

de Rochetti y Carenas

Venta de fruta y verdura por mayor y menor

(Casa que ocupaba la Soderia Rodriguez)

Choele-Choel F. C. S.

AGENCIA

Chevrolet y Productos Y. P. F.

FERRETERIA, BAZAR Y ANEXOS

TALLER MECANICO

—DE—

ADOLFO SADLER

Sucesor de Guillermo L. Klich

CHOELE-CHOEL — F. C. S — TELEFONO 18

Panadería "DARWIN"

DE

Giretti y Lopez

Ha iniciado sus actividades con reparto a domicilio en Darwin y Choele-Choel garantiendo que en a elaboraciòn de sus productos emplean harina de primera

Especialidad en ga eta de campo

ANIFICACIÓN MECANICA — HIGIENE Y ESMERO

DARWIN X F. C.

SASTRERIA Y TIENDA

—DE—

Simón Baigun

Trajes sobre medidas

— PIDAN MUESTRAS —

He recibibo un selecto artículo de nvierno

— a precios nunca vistos —

— Visite la Casa —

Radiotelefónicas

Domingo 23, a las 20 horas: Sr. Augusto G. Castro; semblanza de Juan Montalvo.

Lúnes 24, a las 20.30 horas: Discurso de S. E. el Sr. Ministro de Obras Públicas, don Manuel R. Alvarado.

A las 20.40 hs: Sr. Aureliano G. Tizón: Niños célebres: Inés de la Cruz.

Martes 25, a las 20.20 horas: Dr. Carlos A. Erro: El problema de la colonización.

Miércoles 26, a las 20.40 hs: Sr. Vicente Molino: Uso de la cera estampada y sus ventajas.

Jueves 27, a las 20.20 horas: Prof. Héctor S. Gavio: Hábitos de algunas aves de nuestro país.

A las 20.40 horas: Sra. María L. de Diradourian: La vida en las selvas de Montiel.

Viernes 28, a las 20 horas: Sr. Guillermo Ceppi: Los bosques patagónicos.

ESCUELA NORMAL DE ADAPTACION REGIONAL Y EL PORVENIR DE LA JUVENTUD DEL ALTO VALLE DE R NEGRO Y NEUQUEN

(Viene de la 1ª. página)

cuestionable para la familia y para la colectividad. Quizás, desde un punto de mira puramente social, no hay nada tan importante como el por venir de la juventud, puesto que con semejante objetivo —que implica la conciencia de la posteridad— se tiene resuelto el problema ético de nuestra nacionalidad que no está en la universidad sino en las escuelas primarias y secundarias, como el vivero encierra el futuro de la selva, en el blanco plumón del nido se forma el ala invencible del águila.

COLONOS.— Al beber en la fuente cristalina de Ralph Waldo Emerson, filósofo profundo, decimos con él: En la división del trabajo humano, al agricultor cupo la gloria de ser el hombre que crea. Todas las otras industrias tienen por base la suya. Vive en contacto diario con la naturaleza, proporcionándose con la propia mano, todo lo que su cuerpo necesita. Donde no había pan, él lo hace surgir. El Agricultor ha sido el primer hombre, y toda la nobleza histórica tuvo por origen la posesión y el usufructo de la tierra. Al hombre no le agradan los trabajos rudos, y, sin embargo, siente hacia el cultivo del suelo un respeto milenario y profundo. Sabe que esta es la ocupación que por ley natural le corresponde, y que, si con su trabajo no crea algún producto en cambio del cual pueda proveerse de uva, fruta, maíz, etc., muy pronto tendría que convertirse él también en Agricultor. El Agricultor debe entre nosotros continuar gozando de su secular prestigio, que lo coloca con relaciòn a los demás hombres, màs próximo al Creador. Los técnicos vinculados a la Agricultura son también ellos agricultores, máxime cuando indagan las diversas transformaciones de la materia en los tres reinos aplicando sus conocimientos a la vez de botánico, zoólogo, químico y físico, patòlogo, manejando el microscopio, la balanza y el martillo del geólogo.

SE ALQUILA:

Un salón con estantería y mostrador para casa de negocio, además dos piecitas cocina

VERLO Y TRATAR CON

EMILIO BRIGULIO

EN BUENOS AIRES

HOTEL HISPANO AV. DE MAYO 861

En pleno centro, hotel moderno, departamentos con baños, agua corriente en todas las habitaciones. Preferido por los pasajeros del interior por su cocina, confort y trato familiar. $ 5.— diarios por persona, todo incluido Familias precio convencional.

No se deje equivocar, por chauffeurs o otras personas; ordene terminantemente:

HOTEL HISPANO. AV. DE MAYO 861 - BUENOS AIRES

ANGEL MEDRANO

SASTRE

CONFECCIÓN DE TODA CLASE DE PRENDAS PARA HOMBRE, TAPADOS Y VESTIDOS SASTRE, PARA SEÑORAS. SE LLEVA MUESTRARIO A DOMICILIO.

La Rinconada — Choele-Choel

TALLER MECANICO

— DE —

Quintaié y Palacio

Se hace cualquier trabajo perteneciente al ramo

Frente al correo

ALGARROBO F. C. SUD

Establecimiento 'LOS ALAMOS',

—DE—

Juan E. Rosauer

VIVEROS EN CHOELE-CHOEL Y CIPOLLETTI

Correspondencia a la Administraciòn Central en:

Cipolletti F. C. Sud

Casilla de Correo Nº. 51

FRUTALES, FORESTALES Y PLANTAS DE ADORNO

SOLICITE CATÁLOGO 1939

Y RESERVE SU PEDIDO DESDE YA

La limpieza de los canales de riego

La Comisión Coordinadora de Servicios Técnicos del Ministerio de Agricultura de la Nación ha celebrado una entrevista con el señor Intendente de Riego de Río Negro Superior, Ing. Juan A. Figueroa Bunge, al objeto de cambiar ideas acerca de la época y forma mas convenientes para proceder a la limpieza anual de los canales de irrigación, de manera a contemplar armonicamente las distintas necesidades de la agricultura y de la industria, y de poder reanudar la provisión de agua con la mayor premura factible.

La Comisión se complace en expresar que el Sr. Intendente, no solo acogió, con plena benevolencia e inteligente espíritu de comprensión, las sugestiones por aquella formuladas, sino que demostró preocuparse con especial interés del problema planteado, que solucionará tan pronto como haya reunido todos los elementos de juicio que considere necesarios para adoptar una resolución meditada y equitativa, sin precipitaciones o improvisaciones expuestas a posible rectificación ulterior.

Es deseo del Sr. Intendente volver a reunirse con la Comisiòn (una vez terminadas las mondas y reparaciones que están realizándose en los canales) con el fin de analizar detenidamente todos y cada uno de los factores que deban ser tenidos en cuenta, previas consultas a las distintas partes interesadas, para fijar las fechas respectivas en que habrá de suspenderse y reanudarse el riego en los años venideros o, por lo menos, en el próximo, a título de ensayo, si quedaran algunas dudas sin esclarecer o se plantearan divergencias atendibles que no pudieron acordarse facilmente.

Por lo que respecta al año actual, el Sr. Intendente tiene el decidido propósito de acelerar los trabajos en ejecución cuanto se lo permitan las circunstancias, tratando así de compensar la demora inevitable habida en la iniciación de los mismos, por efecto de accidentes meteorológicos adversos, de modo que los agricultores dispongan lo antes posible de la dotación de agua necesaria para efectuar las nuevas plantaciones, las siembras de Agosto y las curas de los montes frutales; pero, a tal objeto, es absolutamente indispensable la cooperación de los mismos regantes, pues de nada serviría la buena voluntad de la Intendencia, si aquellos no terminasen rapidamente la limpieza que les corresponde ejecutar en los canales comuneros y en las acequias y desagües internos de sus chacras.

Aconsejamos, pues, a los colonos del valle que, por su propia conveniencia y para no herir intereses ajenos, pongan el máximo empeño en dejar expedita la red íntegra de los canales, acequias y desagües mencionados, ANTES de que pueda ser restablecido el riego, y NO DESPUES, como aconteció mas de una vez en años anteriores y en casos aislados.

Por la Comisiòn Coordinadora de Servicios Técnicos del Ministerio de Agricultura de la Nación.

Juan Barcia Trelles
Presidente
Alfredo E. Rasp
Secretario

Galeria de Industriales

De fuente autorizada se nos comunica que la jira de estudio y observación del técnico, Sr. Martucci por la Isla que anunciáramos en nuestra ediciòn del 15 de Mayo pasado ha sido definitivamente fijada para antes de fin de mes. Un estudio sobre las substancias minerales de los vinos naturales del Alto Valle de Rio Negro y Neuquén impidió a dicho tecnico realizar tiempo ha, su viaje que efectuará a fin de redactar una monografía ilustrada sobre la Frutivitivinicultora, estableciendo referente a la industria Vitivinícola un parangon relativo a su evolución desde el año 1929, hasta la fecha y destacando su labor de progreso lograda en el decenio transcurrido, pese al abandono de nuestra fértil zona agrícola en materia de riego.

La monografía de nuestras principales ocupaciones rurales, además de ser ilustrada estará provista de análisis completo sobre los vinos de la región, profundizándose su composición química que no es, por cierto, el análisis común, pues ignoramos la determinación de importantes componentes que vale la pena conocerlos para fijar en forma terminante la bondad de nuestro vinos que no admiten por su calidad, competencia.

Viene al caso destacar la necesidad de defender nuestra producción regional de la invasión posible de otros vinos que juzgamos de competencia desleal si analizáramos las circunstancias que concurren para nuestra observación.

De Luis Beltrán

Baile social

El Club Atlético "Sportivo Luis Beltrán" realizará un baile social en el salón "Llorente" el sábado 29 del corriente a las 21 horas; se espera resultará muy animado.

Enfermo

En la ciudad de Córdoba, donde se encuentra en asistencia médica desde hace algún tiempo, fuè operado ayer, con resultado satisfactorio, el Sr. Elbed Jenkins.

Deportivas

Partidos para mañana

Sportsman v. Rivadavia
Sportivo v. Belgrano
Darwin v. Rinconada
Lamarque libre

Los nombrados en primer término son locales.

TABLA DE POSICIONES

	J.	G.	E.	P.	Ps.
Darwin	3	2	1	0	5
Belgrano	2	2	0	0	4
Sportsman	2	1	1	0	3
Lamarque	3	1	0	2	2
Rvadavia	2	1	0	1	2
Sportivo	2	0	0	2	0
Rinconada	2	0	0	2	0

J. jugados, G. ganados, E. empatados, P. perdidos, Ps. puntos computados.

Segunda division

De acuerdo al fixture se medirán mañana en el field de Sportsman las segundas divisiones de:

Sportsman v. Paso Piedra.

De Lamarque

El treintenario de la Escuela

Con todo entusiasmo continúa la organizaciòn de los actos que se realizarán el 29 del actual celebrando el 30° aniversario de la fundación de la escuela local N°. 25.

En la velada que tendrá lugar esa noche en la escuela, ofrecida por la Sociedad Ex-alumnos, se pondrà en escena el programa siguiente:

1°.— Himno Nacional Argentino (cuadro alegórico y coro). República: Elba Echegoy; Buenos Aires: Teresa Pérez; Santa Fé: Angelita C. Villa; Entre Rios: Etelvina D' Anna; Corrientes: Maria Zuain; Cordoba: Elena D' Anna, Santiago del Estero: Adela Linares; Tucumán: Laura Gordón; San Luis: María Caimí; La Rioja: Celina Atala; Catamarca: Adelaida J. Villa; San Juan: Waldramina Giuliani; Salta: Paula Camina; Jujuy: María Segura; Mendoza: Francisca Zuain; Cadetes: José Villa y Tito Zuain.

2°.— Discurso, por el Director de la Escuela Sr. José Herrera Juárez.

3°.-- Canción del Linyera. (A pedido). Solista: niño Julio César León; linyeras: Angel Ricardo, Regino Escudero, Anacleto Montenegro, Carlos Pierrestegui e Ismael Echegoy. Coro de la Escuela.

4°.— Piano solo (a 4 manos). Vals en sol mayor — L. K' O' Heller. Danza de Arietra Edwar Grieg. Op. 46. Ejecutaràn la niña María Haydée Malod y su Profesora Sta. Evelia Ferreira Casariego.

5°.— Patio Criollo. El Escondido (Canto y Baile). 1ra. pareja: niños Regino escudero y Estela Echegoy. 2da. pareja: niños Anacleto Montenegro y María Haydée Malod. Guitarrista: Victor Pierrestegui. El sol del 25 (Gato Patriótico). Solista: niño Julio César León y Coro. Argentina (Ranchera) Baile y canto.

El Negro de San Martín (Teatralización) Falucho: niño Carlos Pierresteguy. Granaderos y Coro.

7°.— Número de canto, por el niño Julio César León.

8°.— La rosa (Poesía de los hermanos Serafín y Joaquín Alvarez Quintero). (Teatralizaciòn por el Director Artístico). Jardinero: José Zuain; La Rosa: Teresa Pèrez: Caballero: Julio D' Anna; Recitado: X. X.

9°.— El Ratoncito (Ronda). Niñitas: Tita Herrera Juárez, Aifa E. Muanna, Aída B. Muanna, Crescencia Molina, Araceli Gallego, Evelia Vargas, Elsa Iris Xandri, Ilda Zuain, Trinidad Elsa Abrahan y Margarita R. Zon.

10°.— Himno a Urquiza (Cuadro alegòrico y coro). Historia: Nydia Pérez; Gloria: Blanca Chasco; La Paz: Hilda Esther Aguirre.

11°.— EL SOSTEN DE LA FAMILIA (Divertida comedia en 3 cuadros, original de Camilo Darthés y Carlos S. Damel). Adaptada al ambiente local, por el Director Artístico.

Reparto

Antonia	47 años	Paula Camina
Marta	27 »	Adelaida J. Villa
Celestino	50 «	José Zuain
Adolfito	20 «	José Villa
Buffarini	35 »	Julio D'Anna

Apuntador: Arturo Herrera Juárez; Traspunte: María Teresa Z. de Herrera Juarez Operador: Eduardo V. Sáinz Airic.

12°.— Coro de la Escuela. Niñas: Nelda Xandri, Amalí Zuain, Eva Zuain, Ada Alfaro, María C. Segura, Josefina Segura, Jorgelina Terk, Rosa Seleme, Gladys Alfaro, Estela Echegoy, Nélida Laspeñas, Juana Alfaro, Nora Atala, Blanca Terk, Olga Muana, Alis Muanna, Hilda Esther Aguirre, Teresa Lladós, Rufina E. Morán, María M. Villa, Rosa Montelpare, Elsa Seleme, Lydia Atala y María E. Laspeñas.

Varones: Carlos Pierresteguy, Anacleto Montenegro, Regino Escudero, Ismael Echegoy, Angel Ricardo, Héctor Llados y Julio César León.

Terminada la velada, en el Hotel Segura se realizará un baile auspiciado por la Sociedad "Domingo F. Sarmiento" Cooperadora de la Escuela; y el domingo 30 por la tarde se efectuará una matinée.

La Esmeralda

Viñedos y Bodega

SE COMPRA. Una caldera a vapor para esquiladora y una Bomba centrífuga de 1 1/2 pulgada en buen estado.

Ofertas por carta o teléfono á

Benigno A. Gutierrez

Telefono 13 = Luis Beltrán — Col. Choele-Choel

MOTOR

Se vende un motor a vapor marca Gar Scott en buen estado

Tratar en la Herrería Darwin con

RICARDO ROMERO CASTRO

Suscríbase a

EL ESPECTADOR HABANERO

"EL MAGACÉN DE LAS TRES AMÉRICAS"

(Publicación Mensual)

y tendrá derecho a los beneficios que ofrece el

CIRCULO INTERNACIONAL AMERICANISTA

Suscripción Anual: $ 3,00 (Moneda Cubana, o U. S. Cy

Haga su remesa por Giro Postal o Bancario a la ordende:

EL ESPECTADOR HABANERO, Calle Obispo HABANA, Cuba

—(o)— **CASA "DARWIN"** —(o)—

— RAMOS GENERALES —

— FRUTOS DEL PAIS —

L. MOHEDANO É HIJO

SUCESORES DE MARCIAL MAZORRIAGA

Agente de la nafta y Productos:

ENERGINA — NEUMATCOS FRESTONE

DARWIN — F. C. SUD

SOCIALES

MILLONARIOS

Tómame de la mano. Vámonos a la lluvia
Descalzos y ligeros de ropa, sin paraguas,
Con el cabello al viento y el cuerpo a la caricia
Oblícua, refrescante y menuda, del agua.

¡Que rían los vecinos! Puesto que somos jóvenes,
Y los dos nos amamos, y nos gusta la lluvia,
Vamos a ser felices con el gozo sencillo
De un casal de gorriones que en la vía se arrulla.

Más allá están los campos, y el camino de acacias,
Y la quinta suntuosa de aquel pobre señor
Millonario y obeso, que con todo su oro,

No podría comprarnos ni un gramo del tesoro
Inefable y supremo que nos ha dado Dios:
Ser flexibles, ser jóvenes, estar llenos de amor.

Juana de Ibarbourou

De la vida y del corazón

AMISTADES

No es gracia tener amigos cuando nuestra mesa está tendida y cuando en nuestro pródigo festín ofrecemos manjares, risas y champaña... La gracia es tener amigos en la hora triste de la vid cuando no tenemos festìn, cuando estamos desposeídos, "en la mala"; cuando "la buena" ya pasó...

Esos son los buenos amigos que valen, cuando sólo podemos dar nuestra alma... He dicho "sólo"... ¿Me estoy acomodando acaso al mal de la època, en que el alma nada vale? Dar nuestra alma es dar lo mejor, lo único grande y bueno de la vida...

Ser fuente de agua clara, donde otros refresquen su sed; ser palabra que estimule y aliente; ser brazos, ser manos que den ayuda y ternura... ¿Para qué, pues, hablar de dinero, cuando se puede regalar corazón?

Cuando un poseedor de fortuna da "su dinero", da lo que menos vale, lo que menos cuesta ganar, porque la vida ha establecido las cosas de tal manera que todo es pagado; el que sabe trabajar, pues, será recompensado con dinero.

Lo que más vale es amor, estima y ternura; el que sabe darla, sabe inspirarla; para él habrá amigos aunque no ofrezca mesa tendida, aunque no destape champaña...

No ahoguemos el alma en intereses; amemos y procuremos ganar amores, que en la vida lo único que vale es lo que nace del corazòn y a los corazones va destinado...

Silvia Watteau

Cuna celeste

Los jóvenes esposos Rabitti-Hodola han visto alegrado su hogar con el arribo del primogénito, que llegó con toda felicidad en las primeras horas de hoy.

Viajeros

—De Buenos Aires la señora Edwig K. de Rosauer.

—De Buenos Aires la señora Lucrecia M. P. de Bunge con sus hijitos Gustavo y Patricio.

—Para Tucumán el Sr. Max Bunge, delegado de la Asociación de Fruticultores de Choele-Choel al Congreso Frutícola.

—De y para Cipolletti el Sr. Juan Rosauer.

—Para Buenos Aires los señores Emilio Garbers y Max Welke.

—Para Bahia Blanca el Señor Luis Ferrarino y señora.

—De Bahia Blanca el señor Eugenio Bruck.

—Del mismo punto la señorita Sara Adeff.

—Regresaron de Buenos Aires el Sr. Benigno A. Gutierrez y señora; las señoras: Luisa M. de Pedranti, Emilia P. de Krenn, Clara P. de González y su hijito Fernando, señora de Cuniolo y su hijita, señor Tomás Diaz y señora, Sres. José M. Castañeda y Juan P. Moglianesi.

SEMANA DE DEFENSA SANITARIA DE LA PRODUCCION

Del 1°. al 6 de Agosto se realizará en todo el país una intensa campaña de profilaxis vegetal

De conformidad con una resolución del Ministro de Agricultura, adoptada con carácter permanente en el año anterior, se efectuará del 1°. al 6 de Agosto próximo una intensa campaña de profilaxis vegetal denominada "Semana de Defensa Sanitaria de la Producción", con el objeto de llamar la atención de la población rural sobre los enormes daños que ocasionan las plagas agrícolas a la economía nacional y destacar la imperiosa necesidad de combatirlas.

La campaña comprenderá especialmente en este Valle a los árboles frutales de hojas caducas, por ser una regiòn de fruticultura especializada, desarrollándose durante el curso de la misma un programa de conferencias y demostraciones prácticas a la zona; labor que se completará con el envío de un tren-exposición dedicado exclusivamente a exhibir los distintos aspectos de la Sanidad Vegetal.

Proximamente se hará conocer en detalle los actos que se desarrollarán, aprovechando la oportunidad para solicitar el apoyo de las instituciones privadas, Comisiones de Fomento, Municipalidades, cooperativas y agricultores en general, para el mejor éxito de la campaña de referencia.

Ing. Agr. Alfredo E.
Jefe de los Servicios de Sanidad Vegetal en Rio Negro, Neuquén y Chubut

CIERTA TARDE LLUVIOSA...

Cierta tarde lluviosa de un domingo melancólico, Fulton Ourler, editor de "Liberty", Magazine norteamericano, pidió al operador "Larga Distancia" e inició una rápida conversación con el célebre escritor Emil Ludwig, que se hallaba en Suiza. De esa conversación telefónica, a traves de miles de millas, nació "La Historia de Jorge VI y Eduardo VIII", que "Caras y Caretas", habiendo aquirido la exclusividad para la Argentina, empieza a publicar en el número de esta semana bajo el titulo de "Reyes y hermanos". Contiene descripciones de caracteres y retratos de intimidades que apasionan al lector desde la primera línea.

F. C. Sud

HORARIO DE TRENES

De Buenos Aires

Choele Choel:	Lúnes, a las	17.01	Hs.
	Miércoles y Domingos a las	3.18	»
	Viernes a las	3.25	»

Para Buenos Aires

Choele Choel:	Sábados a las	12.06	Hs.
	Lúnes y viernes a las	2.08	»
	Miércoles a las	2.02	»

Peluqueria **PAISA**
Cesar D'Angelis
(Frente al "Hotel Argentino")
Choele-Choel

El Telèfono no es un lujo es una necesidad tanto mayor cuanto más lejos se vive

Empresa Telefónica Choele-Choel é Isla Grande

La Flor del Campo
- DE -
JUAN AMADO
Peluqueria, Perfumeria, Cigarreria y Libreria
VENTA DE REVISTAS
-o-EL GRAFICO-o- -o-BILLIKEN-o- -o-PARA TI-
A $ 0,25
ANEXO: "Casa Gaviña"
RAMOS GENERALES
Choele-Choel F. C. S.

SECCIÓN KODAK

Farmacia y Droguería
"INGLESA"
-DE-
—JOSÉ BRUNO—
Una farmacia seria, de calida y la mas surtida de la zona
Precios sin competencia
Los pedidos por correspondencia, son despachados en el día.
Fotografías para arnets y Cédulas de identidad — REVELACIONES Y COPIAS
Choele-Choel Teléfono No. 5 F. C. Sud